Bulletin of the School of Oriental & African Studies



# Bulletin of the School of Oriental & African Studies

Published by Cambridge University Press on behalf of SOAS University of London, UK



#### **Editorial Board**

Professor Ayman Shihadeh, MSt, DPhil (*Editor*)
Professor Julia Bray, University of Oxford
Mulaika Hijjas, BA, MPhil, PhD
Professor Nathan W. Hill, AB, AM, PhD, Trinity College Dublin
Professor Almut Hintze MPhil, Dr phil, Dr habil, FBA
Professor Peter Kornicki, BA, DPhil, FBA
Professor James Mallinson, BA, MA, Phhl, University of Oxford
Professor Scott Redford, BA, MA, PhD
Mark Weeden, BA, MA, PhD, University College London

#### International advisory board

Ramzi Baalbaki, American University of Beirut Florence Bernault, Sciences Po, Paris, France Rens Krijgsman, Tsinghua University, China Timothy Lubin, Washington and Lee University, Lexington, USA Halle O'Neal, Edinburgh University, UK Michael Streck, Leipzig University, Germany Yudru Tsomu, Sichuan University, China Ananya Vajpeyi, CSDS, New Delhi, India

Editorial Officer: Elizabeth Gant

All editorial communications should be addressed to the editorial office at SOAS University of London. Thornhaugh Street, Russell Square, London WC1H 0XG, UK, email bsoas@soas.ac.uk.

#### Subscriptions

The Bulletin of the School of Oriental and African Studies (ISSN 0041-977X) is published three times a year in February, June and October. Three parts form a volume. The subscription price which includes delivery by air where appropriate and electronic access (but excluding VAT) of volume 87 in 2024 is £361.00 (US \$622.00 in USA, Canada and Mexico) for institutions; £55.00 (US \$97.00 in USA, Canada and Mexico) for individuals ordering direct from the publishers and certifying that the journal is for their personal use. Institutions in developing countries can apply for the developing countries rate which is £67. Single parts are £146.00 (US \$250.00 in USA, Canada and Mexico) plus postage. EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered members should provide their VAT registration number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd, P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan. Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press & Assessment, University Printing House, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press & Assessment, 1 Liberty Plaza, Floor 20, New York, NY 10006, USA. Periodicals postage paid at New York, NY and at additional mailing offices. The current plus two back volumes are available from Cambridge University Press.

#### Advertising

Advertisements are welcomed and rates will be quoted on request. Enquiries should be addressed to Advertising Promoter,

Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA, UK. Tel +44 (0)1223 325757 Fax +44 (0)1223 325801.

Journals Group, Cambridge University Press & Assessment,

#### Copying

This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 222 Rosewood Drive, Danvers, MA 01923, USA. Organizations in the USA who are also registered with the C.C.C. may, therefore, copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of U.S. Copyright law) subject to payment to the C.C.C. of the per copy fee of \$12.00. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. Code 0041-977X/15. ISI Tear Sheet Service, 3501 Market Street, Philadelphia, PA 19104, USA, is authorized to supply single copies of separate articles for private use only. Organizations authorized by the Copyright Licensing Agency may also copy material subject to the usual conditions. For all other use, permission should be sought from Cambridge or from the American Branch of Cambridge University Press. This journal is included in the Cambridge Journals Online Service which can be found at journals.cambridge.org. For further information on other Press titles access

http://www.cambridge.org.

© SOAS University of London, 2024

ISSN 0041-977X

Printed and bound by CPI Group (UK) Ltd, Croydon, CR0 4YY

# Bulletin of the School of Oriental & African Studies

# VOLUME 87:2 2024

### Articles

- 229 THURIN, ROMAIN: The secret history of Germiyan, or a reassessment of the debates on the origins of the Germiyanids
- 249 SHIMUNEK, ANDREW and GAGA SHURGAIA: The Middle Mongol zodiac in Georgian transcription
- 265 NOURZAEI, MARYAM: Progressive constructions in different Balochi dialects from a diachronic and an areal linguistic point of view
- 291 THAKUR, LAXMAN S.: Revisiting the date of Hidimbā Devī temple, Manali, Kulu (Himachal Pradesh): a study of epigraphic evidence
- 297 TSOMU, YUDRU and BUGANG CHASHINGTSANG: The Seventh Dalai Lama's residence in Kham: Gartar Monastery interactions with indigenous chiefs and the Qing court
- 319 ELIAS, HAJNI: The Southwest Silk Road: artistic exchange and transmission in early China
- 345 NOHARA, MASAKI: Another character for the word "rice plant" in Old Chinese
- 357 SIMS, NATHANIEL: Methodological issues in Rma etymology

## Reviews

- 375 FINCKE, JEANETTE: An Ancient Mesopotamian Herbal Handbook, the Series URU.AN.NA and MÚD-UR.MAH, Volume 1: The Tablets. By M.J. Geller
- 376 HEIDENREICH, ANJA (ed.): Cuatrovitas (Bollullos de la Mitación, Prov. of Seville, Spain). New Investigations into the Almohad Mosque and Abandoned Village. By José Cristóbal Carvajal López
- 378 MÜLLER, CHRISTIAN: Recht und historische Entwicklung der Scharia im Islam. By Tobias Scheunchen
- 380 AUJI, HALA, RAPHAEL CORMACK and ALAAELDIN MAHMOUD (eds): The Arab Nahda as Popular Entertainment: Mass Culture and Modernity in the Middle East. By Marilyn Booth
- 382 FLÜGEL, PETER, RENATE SÖHNEN-THIEME and HELEEN DE JONCKHEERE (eds): Pure Soul: The Jaina Spiritual Traditions. By Seema K. Chauhan
- 384 POUPARD, DUNCAN: A Pictographic Naxi Origin Myth from Southwest China: An Annotated Translation. By Mark Bender
- 386 ERHARD, FRANZ-XAVER and THOMAS WILD: *Drumze Metamorphoses of the Tibetan Carpet.* By Petra Maurer
- 388 LI JIN: Jiawu he Gyarong shehui jiegou. By Yudru Tsomu
- 390 KOHN, LIVIA: The Daode jing: A Guide. By T.H. Barrett
- 391 GILBERT, MICHELLE and PAUL JENKINS (eds): The Reports of Theophilus Opoku: A 19th-Century Gold Coast Pastor. By John Parker